

Systemp®.inlay Systemp®.onlay

Інструкція з використання

- Фотополімерний матеріал для тимчасових реставрацій



UA.TR.101

Уповноважений Представник в Україні:
Представництво "Івоклар Вівадент Маркетинг Лімітед"
Адреса: вул. Дніпровська Набережна, буд. 23/А, офіс 8
02098, м. Київ, Дарницький район, Україна
E-Mail: info@ivoclarvivadent.com
Тел. + 38 (0) 44 219-40-30

C € 0123

ivoclar
vivadent®
clinical

560185/0406/WE3/H

Інструкція з використання

Опис:

Systemp.inlay та Systemp.onlay являють собою фотополімерні однокомпонентні матеріалами для тимчасових реставрацій, що зазвичай не вимагають застосування тимчасового цементу. Обидва матеріали є в прозорому та універсальному відтінках і постачаються в шприцах і Cavifils.

Склад:

Systemp.inlay

Мономерна матриця складається з високомолекулярних диметакрилатів. Наповнювачами є високодисперсний діоксид кремнію та сополімери. Триклозан, каталізатори і стабілізатори є додатковими складовими.

Systemp.onlay

Мономерна матриця складається з високомолекулярних диметакрилатів. Наповнювачами є високодисперсний діоксид кремнію та сополімери. Триклозан, каталізатори і стабілізатори є додатковими складовими.

Показання:

- Systemp.inlay особливо підходить для глибоких пломб циліндричної форми. Systemp.inlay також може використовуватися, якщо є невеликі пошкодження.
- Systemp.inlay також підходить для зняття попередньо виготовлених, тимчасових коронок і мостів з полікарбонату або метакрилатів.
- Systemp.inlay також підходить для герметизації отворів для вкручування штифтів імплантатів.
- Systemp.onlay особливо підходить для пломбування великих порожнин. Якщо є пошкодження зубу, зверніть увагу, що після лікування Systemp.onlay є менш еластичним, ніж Systemp.inlay, що може ускладнити видалення.

Протипоказання:

Є непридатним у якості тимчасового матеріалу для коронки та мосту. Systemp.inlay або Systemp.onlay не повинні залишатися в ротовій порожнині більше одного місяця. Продукт

не повинен використовуватися пацієнтами, якщо відомо, що у них є алергія на будь-який з інгредієнтів матеріалу.

Побічні ефекти:

Протягом довгого періоду використання матеріал може пожовтіти. Однак це не погіршує робочі характеристики матеріалу. В окремих випадках Systemp.inlay або Systemp.onlay можуть викликати реакцію сенсibiliзації у пацієнтів з підвищеною чутливістю до будь-якого компонента матеріалів. У таких випадках матеріали більше не повинні використовуватися.

Взаємодія:

Фенольні речовини (наприклад, евгенол) можуть уповільнювати полімеризацію Systemp.inlay або Systemp.onlay. Тому Systemp.inlay або Systemp.onlay не можна застосовувати разом із цементом на основі оксиду цинку та евгенолу.

Спосіб застосування:

Підготовка до призначення

1. Підготуйте, помістіть основу або захисний матеріал та оцініть, як зазвичай.
2. Висушіть підготовлені зуби; у разі необхідності використовуйте матрицю.
3. Очистіть порожнину водою.
4. Застосування Systemp.desensitizer: Нанесіть Systemp.desensitizer та обережно очистіть матеріал у дентині протягом 10 секунд.
5. Ретельно просушіть повітрям.
6. Помістіть достатню кількість Systemp.inlay або Systemp.onlay у порожнину, використовуючи лопатку або інший придатний для цього інструмент. Якщо ви використовуєте Cavifils, матеріал можна наносити безпосередньо у порожнину за допомогою шприца Cavifil. Зробіть контур реставрації, залишаючи мінімальний шар надлишку.
7. Пломби до 4 мм можуть затвердіти при витримуванні у нормальному фотоподімеризаторі (наприклад, bluephase®C5) протягом 10 секунд, якщо інтенсивність світла вище 500 мВт/см². Така ж глибина затвердіння досягається світлодіодами, які забезпечують більш високу інтенсивність світла (наприклад, bluephase®) після експозиції протягом 10 секунд в режимі низького енергоспоживання (LOP).
8. Видаліть матрицю.
9. Зробіть пробний прикус.

Призначення вставки

1. Вставте відповідний інструмент (наприклад, зонд/гачок) у порожнину тимчасової реставрації. Видаліть Systemp.inlay або Systemp.onlay з порожнини.
2. Після цього очистіть порожнину (наприклад, за допомогою гумових чашок та пасти для чищення).
3. Зробіть примірку та відкоригуйте реставрацію.

Примітка 1:

Systemp.inlay / Systemp.onlay залишається на місці в стандартній формі. Якщо механічна фіксація є мінімальною, тоді тимчасова реставрація цементується за допомогою цементу без евгенолу (наприклад, Systemp®.link). Якщо Systemp.inlay або Systemp.onlay застосовано з метою зниження проксимальної області, фіксація може бути покращена. У такому випадку, встановлюйте не матрицю, а дерев'яну міжзубну розпірку перед застосуванням Systemp.inlay / Systemp.onlay.

Примітка 2:

Systemp.inlay / Systemp.onlay зчелюється з фотополімерними базовими / захисними матеріалами завдяки аналогічному хімічному складу. У випадку використання таких матеріалів (фотополімерні скляні іономерні цементи, композити), ізолюйте основу гліцериновим гелем (Liquid Strip). Це запобігає тому, аби основа / захисний шар не були випадково видалені з порожнини разом із Systemp.inlay / Systemp.onlay.

Примітка 3:

Використовуйте силіконові оздоблювальні матеріали (Politip F) або оздоблювальні матеріали з вольфрамового карбїду для шліфування та надмірного видалення. Заполіруйте за допомогою полірувальних матеріалів з силіконової гуми (Politip P). Надлишок матеріалу можна також видалити скальпелем.

Примітка 4:

Для підвищення стійкості великих порожнин композит (наприклад, Heliomolar® або Tetric EvoCeram®) може тимчасово наноситись на прикусну частину.

Systemp.inlay / Systemp.onlay світлового затвердіння може застосовуватись окремо або разом з відновлювальних матеріалом.

Примітка 5:

Systemp.inlay / Systemp.onlay можна легко контурувати, змочуючи інструмент за допомогою Systemp.desensitizer або цементуючим матеріалом, який не є заповнювачем (наприклад, Heliobond).

Увага:

Уникайте контакту неpolімеризованого Systemp.inlay / Systemp.onlay зі шкірою, слизовою оболонкою або очами. Неполімеризований Systemp.inlay / Systemp.onlay може викликати незначне подразнення та може спричинити сенсibilізацію метакрилатів.

Комерційні медичні рукавички не забезпечують захист проти сенсibilізуючого ефекту метакрилатів.

Зберігання:

- Не використовуйте Systemp.inlay / Systemp.onlay після вказаної дати закінчення терміну дії.
- Температура зберігання: 2 - 28°C / 36 - 82°F.
- Закрийте шприци та Cavifils відразу після вживання.
- Зберігайте матеріал у захищеному від світла місці.
- Термін зберігання: див. дату закінчення терміну дії.

Тримайте в недоступному для дітей місці!

Тільки для стоматологічного вживання!

Дата підготовки інформації: 12/2005

Рев. 1

Виробник

Ivoclar Vivadent AG

9494 Шаан / Ліхтенштейн

Матеріал розроблений виключно для використання в стоматології. Обробка повинна здійснюватися суворо відповідно до Інструкції з використання. Відповідальність не може бути прийнята на відшкодування збитків, що виникли внаслідок недотримання Інструкції або

обумовленої області застосування. Користувач несе відповідальність за тестування продуктів на їх придатність та використання для будь-яких цілей, які прямо не зазначені в Інструкціях. Опис та дані не є гарантією властивостей і не є обов'язковими.